

CONSIGNES

1. Traduisez l'intégralité du texte, y compris le titre.
2. En recopiant la version définitive de votre thème, veuillez penser à sauter une ligne.

LE MEC DE 1996

Carton d'introduction : *Le 17 mai 2012, Damien, 26 ans, découvre dans son placard un mec venu de 1996. Il décide de le garder.*

Episode 3 : Désillusion

Attifé d'une veste en jean délavée couverte de pin's, Didier se regarde dans la glace au dessus de la cheminée et puis se retourne vers Damien.

Didier : C'est pas mal, hein ?

Damien : Ah, oui, pas mal du tout.

Didier : Elle te plaît ?

Damien : Oui, c'est bien. (...)

Damien (confessionnal, face caméra) : Premier soir de tranquillité en deux semaines. Ce soir, c'est la première sortie de Didier. Yes !

Didier : Je me sens prêt, là, je crois. En plus, j'ai été invité à une soirée, donc...ben, ça, c'est plutôt cool, hein ?

Damien (en montrant le flyer) : Soirée au Paradise de Cergy. Ca devrait pas trop le dépayser.

Didier (en sortant) : Bon, ben, voilà, ça y est, je suis prêt. Allez, à moi 2012 ! Les voitures qui volent, tout ça...

Damien : Non, il n'y a pas de... bon, bref... bonne soirée !

Didier : Bonne soirée ! Salut !

Damien : Salut !

Il ferme la porte.

Damien (Face caméra) : Du coup, ma copine va venir dormir ici

Damien (en voice over, pendant qu'on voit arriver sa copine) : C'est bien ; ce dernier temps, on a pas pu beaucoup se voir, avec Didier, tout ça...

Didier (discutant avec sa copine) : J'étais à peine sorti du métro, tu vois, elle me regarde comme ça, et puis elle se met à m'embrouiller, quoi. Truc de guedin !

La copine : Truc de guedin ?! Tu t'es cru dans les Minikeums ou quoi ?

Julien : Heu...

Elle rit.

Damien dort, Didier entre dans sa chambre.

Damien : Qu'est-ce qu'il y a ?

Didier (au bord de larmes) : Je veux rentrer chez moi !

Damien : Ca c'est pas bien passé ?

Didier : Non.

Damien (confessionnal, face caméra) : Bon, ben, voilà, ça devait arriver un jour. Il a appris que Michael Jackson était mort.

Didier (confessionnal, face caméra) : Comment vous faites pour vivre dans ce monde ?

Retour à la nuit précédent.

Didier : Il y avait des mecs avec des jeans moulants partout et des mecs à moustaches, des gamines de seize ans en string qui se frottaient contre les bars...

La Copine (face caméra) : Il vient d'où, ce mec, des années 90 ?

Damien (hors champ) : Ben... oui.

Retour à la nuit précédente.

Didier : Et puis comme j'y comprends rien aux euros, le barman, il s'est foutu de ma gueule, quoi. Il m'a fait payer un Skyy/Coca au moins 70 francs, l'enculé !

Damien : Par contre, il s'est pas foutu de ta gueule, c'est les prix maintenant.

Didier : Ah bon ?

Damien : Oui.

Didier : Quelle époque de merde !

Damien (face caméra) : J'aurais jamais dû le laisser sortir.

Retour à la nuit précédente.

Damien : Didier, tu es une bonne personne, Didier.

La Copine (face caméra) : C'est pour quelle chaîne, votre truc ? Bon, alors, je cherche un mec, 25-30 ans, mature, pas trop con, et qui console pas des mecs chelous à trois heures du mat'.

Elle se retourne vers Damien et Didier, qui jouent à la console de jeux.

Scénario : Julien War, 2012